

**Situația veniturilor și cheltuielilor Agenției Europene pentru Drepturi Fundamentale pentru
exercițiul financiar 2007 – Buget rectificativ nr. 1**

(2007/576/EC)

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

VENITURI**TITLUL 2****SUBVENȚII DE LA COMUNITATEA EUROPEANĂ**

Titlul Capitolul	Rubrică	Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 0	SUBVENȚII DE LA COMUNITATEA EUROPEANĂ	8 976 000	4 619 200	13 595 200
Titlul 2 — Total		8 976 000	4 619 200	13 595 200

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 2

SUBVENȚII DE LA COMUNITATEA EUROPEANĂ

CAPITOLUL 2 0 — SUBVENȚII DE LA COMUNITATEA EUROPEANĂ

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 0	SUBVENȚII DE LA COMUNITATEA EUROPEANĂ			
2 0 0	Subvenții de la Comunitatea Europeană			
2 0 0 0	Subvenții de la Comunitatea Europeană	8 976 000	4 619 200	13 595 200
	<i>Articolul 2 0 0 — Total parțial</i>	8 976 000	4 619 200	13 595 200
	Capitolul 2 0 — Total	8 976 000	4 619 200	13 595 200

2 0 0 Subvenții de la Comunitatea Europeană**2 0 0 0** Subvenții de la Comunitatea Europeană

Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
8 976 000	4 619 200	13 595 200

Comentarii

Acest post include fondurile aferente proiectelor PHARE ale observatorului.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 5

VENITURI DIN POZIȚII ADMINISTRATIVE

CAPITOLUL 5 2 — VENITURI DIN POZIȚII ADMINISTRATIVE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
5 2	VENITURI DIN POZIȚII ADMINISTRATIVE			
5 2 0	Venituri din dobânzi bancare			
5 2 0 0	Venituri din dobânzi bancare	p.m.		p.m.
	Articolul 5 2 0 — Total parțial	p.m.		p.m.
5 2 2	Venituri încasate în conturile observatorului			
5 2 2 0	Venituri din vânzarea de publicații	p.m.		p.m.
	Articolul 5 2 2 — Total parțial	p.m.		p.m.
	Capitolul 5 2 — Total	p.m.		p.m.

5 2 0 **Venituri din dobânzi bancare**

5 2 0 0 Venituri din dobânzi bancare

Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

5 2 2 **Venituri încasate în conturile observatorului**

5 2 2 0 Venituri din vânzarea de publicații

Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest post acoperă veniturile din vânzarea publicațiilor observatorului în orice formă, incluzând drepturile de autor.

TITLUL 9

VENITURI DIVERSE

CAPITOLUL 9 0 — VENITURI DIVERSE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
9 0	VENITURI DIVERSE			
9 0 0	Venituri diverse			
9 0 0 0	Venituri diverse	p.m.		p.m.
	Articolul 9 0 0 — Total parțial	p.m.		p.m.
	Capitolul 9 0 — Total	p.m.		p.m.

9 0 0 **Venituri diverse**

9 0 0 0 Venituri diverse

Buget 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest post acoperă diverse venituri, cum ar fi venituri disponibile pentru reutilizare, dar neutilizate.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CHELTUIELI

Titlul	Rubrică	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1	PERSONAL	3 838 500	1 632 500	5 471 000
2	CLĂDIRI, ECHIPAMENTE ȘI DIVERSE CHELTUIELI DE EXPLOATARE	751 500	981 500	1 733 000
3	CHELTUIELI DE FUNCȚIONARE	4 386 000	2 005 200	6 391 200
4	ALTE CHELTUIELI	0		0
Cheltuieli D — Total		8 976 000	4 619 200	13 595 200

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 1
PERSONAL

Titlul Capitolul	Rubrică	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 1	PERSONAL ANGAJAT	3 569 500	397 500	3 967 000
1 3	DELEGAȚII ȘI DEPLASĂRI ÎN INTERES DE SERVICIU	100 000	119 000	219 000
1 4	INFRASTRUCTURA SOCIOMEDICALĂ	6 000	11 000	17 000
1 5	MOBILITATE, SCHIMBURI DE FUNCȚIONARI PUBLICI ȘI EXPERȚI	140 000	– 38 000	102 000
1 6	ASISTENȚĂ SOCIALĂ	18 000	56 000	74 000
1 7	PROTOCOL ȘI REPREZENTARE	5 000	8 000	13 000
1 9	REZERVĂ PENTRU TITLUL 1	p.m.	1 079 000	1 079 000
Titlul 1 — Total		3 838 500	1 632 500	5 471 000

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 1

PERSONAL

CAPITOLUL 1 1 — PERSONAL ANGAJAT

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 1	PERSONAL ANGAJAT				
1 1 0	Personal care ocupă o funcție prevăzută în schema de personal				
1 1 0 0	Salarii de bază		2 343 000	– 215 000	2 128 000
1 1 0 1	Alocații familiale		232 000	– 20 000	212 000
1 1 0 2	Indemnizații de expatriere și detașare în străinătate		314 000	– 31 000	283 000
1 1 0 3	Indemnizații de secretariat		11 000		11 000
	Articolul 1 1 0 — Total parțial		2 900 000	– 266 000	2 634 000
1 1 1	Alt personal				
1 1 1 0	Personal auxiliar		p.m.		p.m.
1 1 1 2	Personalul local		p.m.		p.m.
1 1 1 3	Cursanți		51 000	23 000	74 000
1 1 1 4	Consultanți speciali		p.m.		p.m.
1 1 1 5	Agenți contractuali		18 000	280 000	298 000
	Articolul 1 1 1 — Total parțial		69 000	303 000	372 000
1 1 2	Formarea profesională a personalului				
1 1 2 0	Formarea profesională a personalului		20 000	128 008	148 008
	Articolul 1 1 2 — Total parțial		20 000	128 008	148 008
1 1 3	Contribuțiile angajatorului la asigurările sociale				
1 1 3 0	Asigurarea de sănătate		80 000	– 5 000	75 000
1 1 3 1	Asigurările pentru accidente și boli profesionale		20 500	– 500	20 000
1 1 3 2	Asigurările pentru șomaj		38 000	– 2 000	36 000
1 1 3 3	Constituirea sau menținerea drepturilor de pensie		p.m.		p.m.
	Articolul 1 1 3 — Total parțial		138 500	– 7 500	131 000
1 1 4	Alocații și indemnizații diverse				
1 1 4 0	Alocații și indemnizații de naștere și deces		500	500	1 000
1 1 4 1	Cheltuieli de deplasare pentru concediul de odihnă		40 000	14 000	54 000
1 1 4 5	Indemnizație specială pentru funcționarii contabili și administratorii conturilor de avansuri		p.m.		p.m.
1 1 4 9	Alte indemnizații și rambursări		p.m.		p.m.
	Articolul 1 1 4 — Total parțial		40 500	14 500	55 000
1 1 5	Ore suplimentare				
1 1 5 0	Ore suplimentare		p.m.		p.m.
	Articolul 1 1 5 — Total parțial		p.m.		p.m.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 1 7	Servicii suplimentare				
1 1 7 1	Interpreți independenți		p.m.		p.m.
1 1 7 5	Servicii interimare		29 500	48 492	77 992
1 1 7 8	Servicii externe		26 000	13 000	39 000
	Articolul 1 1 7 — Total parțial		55 500	61 492	116 992
1 1 8	Diverse cheltuieli privind recrutarea și transferul de personal				
1 1 8 0	Diverse cheltuieli privind recrutarea de personal		9 500	206 500	216 000
1 1 8 1	Cheltuieli de deplasare		6 500	7 500	14 000
1 1 8 2	Indemnizații de instalare, de reinstalare și de mutare		71 000	– 40 000	31 000
1 1 8 3	Cheltuieli de mutare		44 000	15 000	59 000
1 1 8 4	Indemnizații zilnice temporare de ședere		37 000		37 000
	Articolul 1 1 8 — Total parțial		168 000	189 000	357 000
1 1 9	Sporuri de salariu				
1 1 9 0	Sporuri de salariu		178 000	– 25 000	153 000
1 1 9 1	Credite temporare		p.m.		p.m.
	Articolul 1 1 9 — Total parțial		178 000	– 25 000	153 000
	Capitolul 1 1 — Total		3 569 500	397 500	3 967 000

1 1 0 Personal care ocupă o funcție prevăzută în schema de personal**1 1 0 0 Salarii de bază**

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 343 000	– 215 000	2 128 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene și Regimul aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene, în special articolele 62 și 66.

Acest credit este destinat să acopere salariile de bază ale personalului temporar.

1 1 0 1 Alocații familiale

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
232 000	– 20 000	212 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 62, 67 și 68 și secțiunea I din anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere alocațiile de familie, pentru copiii aflați în întreținere și de școlarizare, pentru funcționarii permanenți și personalul temporar.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)**110** (continuare)**1102** Indemnizații de expatriere și detașare în străinătate

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
314 000	– 31 000	283 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 62 și 69 și articolul 4 din anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere indemnizațiile de expatriere și detașare în străinătate pentru funcționarii permanenți și personalul temporar.

1103 Indemnizații de secretariat

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
11 000		11 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunității Europene, în special articolul 4a din anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere indemnizațiile de secretariat plătite personalului temporar din categoria C angajat în funcțiile de stenodactilograf sau dactilograf, operatori telex, culegători de text, secretari executivi sau secretari principali.

111 **Alt personal****1110** Personal auxiliar

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Regimul aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene, în special articolul 3 și titlul III.

Acest credit este destinat să acopere remunerația (incluzând orele suplimentare) și contribuțiile angajatorului la asigurările sociale privind personalul auxiliar.

1112 Personalul local

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Regimul aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene, în special articolul 4 și titlul IV.

Acest credit este destinat să acopere remunerația (incluzând orele suplimentare) și contribuțiile angajatorului la asigurările sociale privind personalul local.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)**111** (continuare)**1113** Cursanți

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
51 000	23 000	74 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile ocazionate de instruirea practică administrativă a tinerilor studenți.

Aceste cheltuieli includ indemnizațiile și contribuțiile la asigurări sociale ale stagiarilor, cheltuielile de deplasare la începutul și sfârșitul cursului, precum și cheltuielile de deplasare legate de programul de instruire.

1114 Consultanți speciali

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Regimul aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene, în special articolele 5, 82 și 83.

Acest credit este destinat să acopere remunerația, cheltuielile misiunii și contribuția angajatorului la asigurările sociale aferente consultanților speciali. Categoria consultanților speciali include în special: specialistul medical, consilierul juridic, consultantul tehnic etc.

1115 Agenți contractuali

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
18 000	280 000	298 000

Comentarii

Regimul aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene, în special articolul 3a și titlul IV.

Acest credit este destinat să acopere remunerația de bază a agenților contractuali.

112 Formarea profesională a personalului**1120** Formarea profesională a personalului

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
20 000	128 008	148 008

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 24 alineatul (3).

Acest credit este destinat să acopere cursurile introductive pentru nou-angajați, cursurile de perfecționare pentru angajați, de reciclare, cursurile privind utilizarea tehnicilor moderne, seminarii, sesiuni de informare privind aspecte UE etc.

Acoperă, de asemenea, achiziționarea de echipamente și documentație și angajarea consultanților organizatori.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)

113 Contribuțiile angajatorului la asigurările sociale

1130 Asigurarea de sănătate

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
80 000	– 5 000	75 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 72.

Reguli privind asigurarea de sănătate pentru funcționarii Comunității Europene, în special articolul 23.

Acest credit este destinat să acopere contribuția angajatorului (3,4 % din salariul de bază); contribuția funcționarilor este de 1,7 % din salariul de bază.

1131 Asigurările pentru accidente și boli profesionale

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
20 500	– 500	20 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 73.

Acest credit este destinat să acopere contribuția angajatorului la asigurarea pentru accidente și boli profesionale (0,77 % din salariul de bază).

Un procent suplimentar de 2 % se adaugă la suma astfel calculată (majorând rata la 0,7854 %), pentru acoperirea cheltuielilor neacoperite de asigurare (articolul 73 din Statutul funcționarilor).

1132 Asigurările pentru șomaj

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
38 000	– 2 000	36 000

Comentarii

Regulamentul (CECO, CEE, Euratom) nr. 2799/85 al Consiliului din 27 septembrie 1985 de modificare a Statutului funcționarilor Comunităților Europene și a Regimului aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene (JO L 265, 8.10.1985, p. 1).

Acest credit este destinat asigurării personalului temporar împotriva șomajului.

Rata aplicată: 0,8 % din salariul de bază.

1133 Constituirea sau menținerea drepturilor de pensie

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Regimul aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene, în special articolul 42.

Acest credit este destinat să acopere plățile efectuate de observator în numele angajaților temporari în vederea constituirii sau a menținerii drepturilor acestora de pensie în țara de origine.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)

114 Alocații și indemnizații diverse

1140 Alocații și indemnizații de naștere și deces

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
500	500	1 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 70, 74 și 75.

Acest credit este destinat să acopere:

- indemnizația de naștere;
- în cazul decesului unui funcționar, achitarea remunerației integrale a persoanei decedate până la finele celei de a treia luni de la data producerii decesului și costul transportării corpului neînsușit al funcționarului la locul de origine.

1141 Cheltuieli de deplasare pentru concediul de odihnă

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
40 000	14 000	54 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 8 din anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile forfetare de deplasare aferente funcționarilor sau personalului temporar, soților/soțiilor acestora și persoanelor aflate în întreținere, de la locul de muncă la locul de origine, conform următoarelor condiții:

- o dată pe an în cazul în care distanța pe calea ferată depășește 50 kilometri și este sub 725 kilometri;
- de două ori pe an calendaristic în cazul în care distanța pe calea ferată este de minimum 725 kilometri.

1145 Indemnizație specială pentru funcționarii contabili și administratorii conturilor de avansuri

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Regulamentul financiar din 21 decembrie 1977 aplicabil bugetului general al Comunităților Europene (JO L 356, 31.12.1977, p. 1), astfel cum a fost modificat prin Regulamentul (CE, CECO, Euratom) nr. 762/2001 (JO L 111, 20.4.2001, p. 1), în special articolul 75 alineatul (4).

Acest credit este destinat să acopere indemnizația specială acordată funcționarilor contabili, funcționarilor contabili asistenți sau administratorilor fondurilor de avans.

1149 Alte indemnizații și rambursări

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 34.

Acest credit este destinat să acopere:

- compensația în cazul concedierii unui funcționar aflat în perioada de probă, pentru incapacitate evidentă;
- indemnizația de încetare a contractului de către observator, în cazul agenților temporari.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)

115 Ore suplimentare

1150 Ore suplimentare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 56 și anexa VI.

Acest credit este destinat să acopere plățile fixe sau plățile pe baze orare aferente orelor suplimentare lucrate de funcționarii și personalul auxiliar de categoriile C și D și de personalul local, care nu au putut fi compensate cu ore libere în baza acordurilor uzuale.

117 Servicii suplimentare

1171 Interpreți independenți

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere plata interpreților liber-profesioniști angajați de observator pentru alte conferințe decât cele de rutină, pentru care Comisia nu poate asigura interpretariatul.

Separat de remunerație, această plată include contribuții la planurile de asigurare de viață și de asigurare de sănătate, accidente și viață, precum și rambursarea, în cazul traducătorilor independenți a căror adresă a locului de muncă nu este aceeași cu adresa locului de angajare, a cheltuielilor de deplasare și achitarea unor indemnizații fixe de deplasare.

1175 Servicii interimare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
29 500	48 492	77 992

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere:

- angajarea de personal temporar, în special operatori telefonici, personal de birou și de secretariat;
- reproducerea și dactilografierea contractate în exterior ca urmare a imposibilității asigurării acestor servicii de către observator;
- costul editării pe computer a documentelor explicative și justificative pentru necesitățile proprii ale observatorului și pentru depunerea la autoritățile bugetare;
- ajutorul datorat pentru formarea în timpul lucrului pentru copiii membrilor personalului;
- rambursarea cheltuielilor efectuate de Comisie privind asistența administrativă acordată observatorului.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)

117 (continuare)

1178 Servicii externe

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
26 000	13 000	39 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile efectuate de Comisie privind asistența administrativă acordată observatorului, de exemplu, serviciul computerizat de salarizare.

118 **Diverse cheltuieli privind recrutarea și transferul de personal**

1180 Diverse cheltuieli privind recrutarea de personal

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
9 500	206 500	216 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 27-31 și 33 și anexa III.

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de procedurile de recrutare, incluzând:

- costuri de publicare, costuri de deplasare și asigurarea de accident aferente candidaților chemați la verificări și interviuri, costuri direct legate de promovarea și organizarea de teste de recrutare pentru grupuri (închirierea de săli, mobilier, mașini și diverse echipamente, onorarii legate de pregătirea și corectarea testelor etc.);
- teste medicale prerecrutare.

1181 Cheltuieli de deplasare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
6 500	7 500	14 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 2 și 71 și anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile de deplasare ale personalului (incluzând membrii familiilor acestora) cu ocazia preluării sau a încetării mandatului.

1182 Indemnizații de instalare, de reinstalare și de mutare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
71 000	- 40 000	31 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 5 și 6 și anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere indemnizațiile de instalare pentru personalul obligat să își schimbe reședința ulterior preluării mandatului sau în cazul în care își încetează definitiv îndatoririle și se stabilește în alt loc.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 11 — PERSONAL ANGAJAT (continuare)**118** (continuare)**1183** Cheltuieli de mutare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
44 000	15 000	59 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 20 și 71 și anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere costurile de relocare a personalului obligat să își schimbe reședința la preluarea mandatului sau la transferarea la un nou loc de muncă sau la încetarea definitivă a îndatoririlor și stabilirea în alt loc.

1184 Indemnizații zilnice temporare de ședere

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
37 000		37 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 20 și 71 și anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere indemnizațiile zilnice temporare de ședere datorate personalului care poate proba obligativitatea schimbării locului de reședință ulterior preluării mandatului (inclusiv la transfer).

119 Sporuri de salariu**1190** Sporuri de salariu

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
178 000	– 25 000	153 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 64 și 65.

Acest credit este destinat să acopere costul sporurilor aplicate remunerației funcționarilor și a personalului temporar și plăților aferente orelor suplimentare.

1191 Credite temporare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 65.

Regulamentul financiar din 21 decembrie 1977 aplicabil bugetului general al Comunității Europene (JO L 356, 31.12.1977, p. 1), astfel cum a fost modificat prin Regulamentul (CE, CECO, Euratom) nr. 762/2001 (JO L 111, 20.4.2001, p. 1).

Regulamentul (CE, CECO, Euratom) nr. 3830/91 al Consiliului din 19 decembrie 1991 de modificare a Statutului funcționarilor Comunităților Europene și a Regimului aplicabil celorlalți agenți ai Comunităților Europene (JO L 361, 31.12.1991, p. 1).

Acest credit este destinat să acopere costul aferent oricăror ajustări ale remunerațiilor aprobate de Consiliu pe parcursul exercițiului financiar.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 13 — DELEGAȚII ȘI DEPLASĂRI ÎN INTERES DE SERVICIU

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 3	DELEGAȚII ȘI DEPLASĂRI ÎN INTERES DE SERVICIU				
1 3 0	<i>Cheltuieli pentru delegații și deplasări în interes de serviciu și alte cheltuieli aferente</i>				
1 3 0 0	Cheltuieli pentru delegații, cheltuieli de deplasare în interes de serviciu și alte cheltuieli aferente		100 000	119 000	219 000
	Articolul 1 3 0 — Total parțial		100 000	119 000	219 000
	Capitolul 1 3 — Total		100 000	119 000	219 000

1 3 0 *Cheltuieli pentru delegații și deplasări în interes de serviciu și alte cheltuieli aferente***1 3 0 0** Cheltuieli pentru delegații, cheltuieli de deplasare în interes de serviciu și alte cheltuieli aferente

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
100 000	119 000	219 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolele 11-13 și anexa VII.

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile privind cheltuielile de deplasare, plata diurnei de delegație și cheltuielile aferente sau neprevăzute legate de desfășurarea delegațiilor, incluzând ședințele în exterior, de către personalul care face obiectul Statutului funcționarilor și de către experții sau funcționarii naționali sau internaționali delegați la observator.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 1 4 — INFRASTRUCTURA SOCIOMEDICALĂ

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 4	INFRASTRUCTURA SOCIOMEDICALĂ				
1 4 0	Restaurante și cantine				
1 4 0 0	Restaurante și cantine		5 000	8 000	13 000
	Articolul 1 4 0 — Total parțial		5 000	8 000	13 000
1 4 1	Servicii medicale				
1 4 1 0	Medical service		1 000	3 000	4 000
	Articolul 1 4 1 — Total parțial		1 000	3 000	4 000
	Capitolul 1 4 — Total		6 000	11 000	17 000

1 4 0 Restaurante și cantine

1 4 0 0 Restaurante și cantine

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
5 000	8 000	13 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de funcționare a restaurantelor, a bufetelor și a cantinelor, incluzând instalațiile de întreținere.

Este, de asemenea, destinat să acopere cheltuielile de rutină privind înlocuirea echipamentelor existente și cumpărarea de noi echipamente neadecvate pentru a fi incluse în cheltuielile curente și costurile legate de onorariile de consultanță.

1 4 1 Servicii medicale

1 4 1 0 Medical service

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 000	3 000	4 000

Comentarii

Statutul funcționarilor Comunităților Europene, în special articolul 59 și articolul 8 din anexa II.

Acest credit este destinat să acopere, separat de onorariile medicilor, costul examinărilor (în special al analizelor etc.), al consumabilelor (preparate, medicamente etc.), al echipamentelor și al accesoriilor speciale și costurile administrative ale Comisiei de invaliditate.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 1 5 — MOBILITATE, SCHIMBURI DE FUNCȚIONARI PUBLICI ȘI EXPERȚI

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 5	MOBILITATE, SCHIMBURI DE FUNCȚIONARI PUBLICI ȘI EXPERȚI				
1 5 2	Mobilitate, schimburi de funcționari publici și experți				
1 5 2 0	Schimburi de personal		140 000	– 38 000	102 000
1 5 2 1	Directori ai observatorului detașați		p.m.		p.m.
	Articolul 1 5 2 — Total parțial		140 000	– 38 000	102 000
	Capitolul 1 5 — Total		140 000	– 38 000	102 000

1 5 2 Mobilitate, schimburi de funcționari publici și experți

1 5 2 0 Schimburi de personal

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
140 000	– 38 000	102 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de delegarea sau detașarea temporară la observator a funcționarilor sau a altor agenți ai administrațiilor naționale, pe perioadă limitată, în vederea intensificării schimbului de experiență.

1 5 2 1 Directori ai observatorului detașați

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de delegarea sau detașarea temporară a funcționarilor observatorului la departamente naționale sau internaționale.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 1 6 — ASISTENȚĂ SOCIALĂ

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 6	ASISTENȚĂ SOCIALĂ				
1 6 0	Ajutoare speciale de asistență				
1 6 0 0	Ajutoare speciale de asistență		p.m.		p.m.
	Articolul 1 6 0 — Total parțial		p.m.		p.m.
1 6 1	Contacte sociale între angajați				
1 6 1 0	Contacte sociale între angajați		p.m.	8 000	8 000
	Articolul 1 6 1 — Total parțial		p.m.	8 000	8 000
1 6 2	Alte cheltuieli de asistență				
1 6 2 0	Alte cheltuieli de asistență		p.m.	36 000	36 000
	Articolul 1 6 2 — Total parțial		p.m.	36 000	36 000
1 6 3	Centre pentru îngrijirea copiilor și creșe				
1 6 3 0	Centre pentru îngrijirea copiilor și creșe		18 000	12 000	30 000
	Articolul 1 6 3 — Total parțial		18 000	12 000	30 000
1 6 4	Ajutor suplimentar pentru persoane cu handicap				
1 6 4 0	Ajutor suplimentar pentru persoane cu handicap		p.m.		p.m.
	Articolul 1 6 4 — Total parțial		p.m.		p.m.
	Capitolul 1 6 — Total		18 000	56 000	74 000

1 6 0 **Ajutoare speciale de asistență**

1 6 0 0 Ajutoare speciale de asistență

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere asistența, în numerar, care poate fi acordată unui funcționar, fost funcționar sau supraviețuitorilor unui funcționar decedat, care se află în situații dificile.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 16 — ASISTENȚĂ SOCIALĂ (continuare)

1 6 1 Contacte sociale între angajați

1 6 1 0 Contacte sociale între angajați

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.	8 000	8 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere o parte a costurilor centrului de recreere, activități culturale, subvenții aferente cluburilor personalului, administrarea și echipamentele suplimentare pentru centrele sportive, precum și proiectele de promovare a contactului social dintre angajați de diverse naționalități.

1 6 2 Alte cheltuieli de asistență

1 6 2 0 Alte cheltuieli de asistență

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.	36 000	36 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere asistența pentru familii, nou-veniți, ajutor juridic, ajutoare pentru asociațiile de copii, ajutorul acordat secretariatului asociației de părinți.

1 6 3 Centre pentru îngrijirea copiilor și creșe

1 6 3 0 Centre pentru îngrijirea copiilor și creșe

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
18 000	12 000	30 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere partea observatorului aferentă costului îngrijirii copiilor personalului observatorului în creșe neadministrare de Comisie.

1 6 4 Ajutor suplimentar pentru persoane cu handicap

1 6 4 0 Ajutor suplimentar pentru persoane cu handicap

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat asigurării rambursării către funcționarii cu dizabilități angajați, soții/soțiile și copiii aflați în întreținerea acestora, ulterior epuizării drepturilor la nivel național, a cheltuielilor (altele decât cheltuielile medicale) recunoscute ca fiind necesare ca urmare a dizabilităților și probate prin documente justificative.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 17 — PROTOCOL ȘI REPREZENTARE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 7	PROTOCOL ȘI REPREZENTARE				
1 7 0	Cheltuieli de protocol și reprezentare				
1 7 0 0	Cheltuieli de protocol și reprezentare		5 000	8 000	13 000
1 7 0 3	Alte cheltuieli				
	Articolul 1 7 0 — Total parțial		5 000	8 000	13 000
	Capitolul 1 7 — Total		5 000	8 000	13 000

1 7 0 Cheltuieli de protocol și reprezentare

1 7 0 0 Cheltuieli de protocol și reprezentare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
5 000	8 000	13 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile privind obligațiile observatorului legate de protocol și reprezentare.

Aceste cheltuieli pot fi efectuate de personalul autorizat în mod individual, cu ocazia îndeplinirii obligațiilor acestuia și ca parte a activităților observatorului.

1 7 0 3 Alte cheltuieli

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
--------------	--------------------------	-----------

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 19 — REZERVĂ PENTRU TITLUL 1

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 9	REZERVĂ PENTRU TITLUL 1				
1 9 0	<i>Rezervă pentru titlul 1</i>				
1 9 0 0	Rezervă pentru titlul 1		p.m.	1 079 000	1 079 000
	Articolul 1 9 0 — Total parțial		p.m.	1 079 000	1 079 000
	Capitolul 1 9 — Total		p.m.	1 079 000	1 079 000

1 9 0 Rezervă pentru titlul 1

1 9 0 0 Rezervă pentru titlul 1

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.	1 079 000	1 079 000

Comentarii

Rezervă pentru titlul 1.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 2**CLĂDIRI, ECHIPAMENTE ȘI DIVERSE CHELTUIELI DE EXPLOATARE**

Titlul Capitolul	Rubrică	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 0	ÎNCHIRIEREA DE CLĂDIRI ȘI COSTURI CONEXE	280 500	500	281 000
2 1	PRELUCRARE DE DATE	193 000	38 000	231 000
2 2	BUNURI MOBILE ȘI COSTURI CONEXE	35 000	– 20 000	15 000
2 3	CHELTUIELI ADMINISTRATIVE CURENTE	41 000	– 2 000	39 000
2 4	EFACTE POȘTALE ȘI TELECOMUNICAȚII	81 000		81 000
2 5	CHELTUIELI PRIVIND ÎNTRUNIRILE	5 000	– 5 000	p.m.
2 6	STUDII, ANALIZE, CONSULTĂRI	116 000	– 36 000	80 000
2 9	REZERVĂ PENTRU TITLUL 2	p.m.	1 006 000	1 006 000
Titlul 2 — Total		751 500	981 500	1 733 000

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 2

CLĂDIRI, ECHIPAMENTE ȘI DIVERSE CHELTUIELI DE EXPLOATARE

CAPITOLUL 20 — ÎNCHIRIEREA DE CLĂDIRI ȘI COSTURI CONEXE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 0	ÎNCHIRIEREA DE CLĂDIRI ȘI COSTURI CONEXE				
2 0 0	Închirierea de clădiri și costuri conexe				
2 0 0 0	Chirie		87 000		87 000
	Articolul 2 0 0 — Total parțial		87 000		87 000
2 0 1	Asigurări				
2 0 1 0	Asigurări		2 500	500	3 000
	Articolul 2 0 1 — Total parțial		2 500	500	3 000
2 0 2	Apă, gaze, electricitate și încălzire				
2 0 2 0	Apă, gaze, electricitate și încălzire		41 000		41 000
	Articolul 2 0 2 — Total parțial		41 000		41 000
2 0 3	Curățenie și întreținere				
2 0 3 0	Curățenie și întreținere		35 000		35 000
	Articolul 2 0 3 — Total parțial		35 000		35 000
2 0 4	Amenajarea spațiilor				
2 0 4 0	Amenajarea spațiilor		5 000		5 000
	Articolul 2 0 4 — Total parțial		5 000		5 000
2 0 5	Securitatea și supravegherea clădirilor				
2 0 5 0	Securitatea și supravegherea clădirilor		110 000		110 000
	Articolul 2 0 5 — Total parțial		110 000		110 000
2 0 6	Achiziția de bunuri imobile				
2 0 6 0	Achiziția de bunuri imobile		p.m.		p.m.
	Articolul 2 0 6 — Total parțial		p.m.		p.m.
2 0 9	Alte cheltuieli privind clădirile				
2 0 9 0	Alte cheltuieli privind clădirile		p.m.		p.m.
	Articolul 2 0 9 — Total parțial		p.m.		p.m.
	Capitolul 20 — Total		280 500	500	281 000

2 0 0 **Închirierea de clădiri și costuri conexe**

2 0 0 0 Chirie

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
87 000		87 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere achitarea chiriilor legate de clădirile ocupate sau părțile de clădire și închirierea sălilor de depozitare, a garajelor, a spațiilor de depozitare și de parcare din exterior.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 20 — ÎNCHIRIEREA DE CLĂDIRI ȘI COSTURI CONEXE (continuare)

2 0 1 Asigurări

2 0 1 0 Asigurări

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 500	500	3 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere achitarea primelor de asigurare privind clădirile sau părțile de clădire ocupate de observator, precum și privind bunurile, de asigurare civilă și de răspundere profesională.

2 0 2 Apă, gaze, electricitate și încălzire

2 0 2 0 Apă, gaze, electricitate și încălzire

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
41 000		41 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile legate de apă, gaze, electricitate și încălzire.

2 0 3 Curățenie și întreținere

2 0 3 0 Curățenie și întreținere

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
35 000		35 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile de întreținere pentru spații, ascensoare, încălzire centrală, echipamente de aer condiționat etc., cheltuielile ocazionate de operațiunile periodice de curățare, cumpărarea de produse de întreținere, spălare și curățare etc. și de lucrările de revopsire, reparații și rechizite.

Acoperă, de asemenea, cumpărarea, închirierea și întreținerea instalațiilor.

2 0 4 Amenajarea spațiilor

2 0 4 0 Amenajarea spațiilor

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
5 000		5 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere amenajarea clădirilor, de exemplu, modificări ale partiționării, modificări ale instalațiilor tehnice și alte lucrări specializate privind încuietorile, echipamentele electrice, instalațiile, zugrăveala, podelele etc.

Acoperă, de asemenea, echipamentele necesare.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 0 — ÎNCHIRIEREA DE CLĂDIRI ȘI COSTURI CONEXE (continuare)

2 0 5 Securitatea și supravegherea clădirilor

2 0 5 0 Securitatea și supravegherea clădirilor

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
110 000		110 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere diversele cheltuieli privind clădirile, legate de securitate și siguranță, în special contracte care reglementează supravegherea clădirii, închirierea și umplerea extincatoarelor, cumpărarea și întreținerea echipamentelor de prevenire a incendiilor, înlocuirea echipamentelor pentru funcționari și agenți care acționează ca pompieri voluntari, precum și costuri legate de derularea inspecțiilor legale.

2 0 6 Achiziția de bunuri imobile

2 0 6 0 Achiziția de bunuri imobile

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere o potențială cumpărare a unei clădiri cu destinația de sediu al observatorului.

2 0 9 Alte cheltuieli privind clădirile

2 0 9 0 Alte cheltuieli privind clădirile

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere alte cheltuieli de rutină neprevăzute în mod specific, de exemplu, cheltuieli administrative altele decât servicii (apă, gaze, electricitate), întreținere, taxe municipale și cheltuieli neprevăzute.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 1 — PRELUCRARE DE DATE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 1	PRELUCRARE DE DATE				
2 1 0	Prelucrare de date				
2 1 0 0	Echipamente pentru prelucrarea de date		37 000	38 000	75 000
2 1 0 1	Creare de software		156 000		156 000
2 1 0 2	Alte servicii externe privind prelucrarea datelor		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 2 1 0 — Total parțial</i>		193 000	38 000	231 000
	Capitolul 2 1 — Total		193 000	38 000	231 000

2 1 0 Prelucrare de date

2 1 0 0 Echipamente pentru prelucrarea de date

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
37 000	38 000	75 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cumpărarea sau închirierea de pachete de prelucrare de date, crearea de software și pachete software/întreținerea pachetelor de software și a consumabilelor pentru prelucrarea datelor etc.

2 1 0 1 Creare de software

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
156 000		156 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile aferente expertizei externe privind datele și sistemele de operare.

2 1 0 2 Alte servicii externe privind prelucrarea datelor

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile privind personalul care acționează la nivel extern (operatori, administratori, ingineri de sistem etc.).

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 2 — BUNURI MOBILE ȘI COSTURI CONEXE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 2	BUNURI MOBILE ȘI COSTURI CONEXE				
2 2 0	<i>Echipamente și instalații tehnice</i>				
2 2 0 0	Achiziții de noi echipamente și instalații		20 000	– 20 000	p.m.
2 2 0 1	Înlocuirea de echipamente și instalații		p.m.		p.m.
2 2 0 2	Închirierea de echipamente și instalații		p.m.		p.m.
2 2 0 3	Întreținere, utilizare și reparații		13 000		13 000
2 2 0 4	Echipamente automatizate și electronice de birotică		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 2 2 0 — Total parțial</i>		33 000	– 20 000	13 000
2 2 1	<i>Mobilier</i>				
2 2 1 0	Cumpărarea de mobilier nou		p.m.		p.m.
2 2 1 1	Înlocuirea mobilierului		p.m.		p.m.
2 2 1 2	Închirierea de mobilier		p.m.		p.m.
2 2 1 3	Întreținere, utilizare și reparații		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 2 2 1 — Total parțial</i>		p.m.		p.m.
2 2 3	<i>Închirierea de vehicule</i>				
2 2 3 0	Închirierea de vehicule		2 000		2 000
	<i>Articolul 2 2 3 — Total parțial</i>		2 000		2 000
2 2 5	<i>Documentație și bibliotecă</i>				
2 2 5 0	Stoc bibliotecă, achiziționarea de cărți		p.m.		p.m.
2 2 5 1	Echipamentele bibliotecii		p.m.		p.m.
2 2 5 2	Abonamente la ziare și reviste		p.m.		p.m.
2 2 5 4	Legarea și întreținerea cărților bibliotecii		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 2 2 5 — Total parțial</i>		p.m.		p.m.
	Capitolul 2 2 — Total		35 000	– 20 000	15 000

2 2 0 Echipamente și instalații tehnice**2 2 0 0 Achiziții de noi echipamente și instalații**

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
20 000	– 20 000	p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere asigurarea inițială de echipamente pentru stocarea, arhivarea de documente și manevrarea corespondenței.

De asemenea, acoperă echipamentele și instalațiile de interpretare pentru persoanele cu handicap.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 2 — BUNURI MOBILE ȘI COSTURI CONEXE (continuare)**2 2 0** (continuare)**2 2 0 1** Înlocuirea de echipamente și instalații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Achiziționarea de echipamente și instalații de la această poziție este condiționată de casarea, în conformitate cu procedura stabilită, a echipamentelor și a instalațiilor care urmează să fie înlocuite.

2 2 0 2 Închirierea de echipamente și instalații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere închirierea de echipamente fax, fotocopitoare și diverse instalații tehnice.

2 2 0 3 Întreținere, utilizare și reparații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
13 000		13 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul întreținerii și al reparării echipamentelor.

2 2 0 4 Echipamente automatizate și electronice de birou

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile neprevăzute asociate echipamentelor electronice de birou.

2 2 1 **Mobilier****2 2 1 0** Cumpărarea de mobilier nou

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cumpărarea de mobilier de birou și mobilier specializat, incluzând mobilier ergonomic, stelaje pentru arhive etc.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 2 — BUNURI MOBILE ȘI COSTURI CONEXE (continuare)**2 2 1** (continuare)**2 2 1 1** Înlocuirea mobilierului

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere înlocuirea mobilierului.

2 2 1 2 Închirierea de mobilier

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere închirierea de mobilier.

2 2 1 3 Întreținere, utilizare și reparații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile de întreținere și reparații mobilier.

2 2 3 **Închirierea de vehicule****2 2 3 0** Închirierea de vehicule

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 000		2 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile de închiriere de autoturisme pe termen scurt sau lung.

2 2 5 **Documentație și bibliotecă****2 2 5 0** Stoc bibliotecă, achiziționarea de cărți

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere achiziționarea de cărți, documente și alte publicații.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 2 — BUNURI MOBILE ȘI COSTURI CONEXE (continuare)

2 2 5 (continuare)

2 2 5 1 Echipamentele bibliotecii

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere achiziționarea de echipamente speciale pentru biblioteci.

2 2 5 2 Abonamente la ziare și reviste

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul legat de abonamentele la ziare și reviste, în funcție de necesitățile observatorului.

2 2 5 4 Legarea și întreținerea cărților bibliotecii

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile de legatorie și alte costuri esențiale pentru întreținerea cărților și a revistelor.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 3 — CHELTUIELI ADMINISTRATIVE CURENTE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 3	CHELTUIELI ADMINISTRATIVE CURENTE				
2 3 0	<i>Papetărie și rechizite de birou</i>				
2 3 0 0	Papetărie și rechizite de birou		30 000		30 000
	<i>Articolul 2 3 0 — Total parțial</i>		30 000		30 000
2 3 2	<i>Taxe financiare</i>				
2 3 2 0	Comisioane bancare		8 000		8 000
2 3 2 1	Pierderi de schimb valutar		p.m.		p.m.
2 3 2 9	Alte taxe financiare		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 2 3 2 — Total parțial</i>		8 000		8 000
2 3 3	<i>Cheltuieli de judecată</i>				
2 3 3 0	Cheltuieli de judecată		2 000	– 2 000	p.m.
	<i>Articolul 2 3 3 — Total parțial</i>		2 000	– 2 000	p.m.
2 3 4	<i>Daune interese</i>				
2 3 4 0	Daune interese		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 2 3 4 — Total parțial</i>		p.m.		p.m.
2 3 5	<i>Alte cheltuieli de funcționare</i>				
2 3 5 0	Asigurări diverse		p.m.		p.m.
2 3 5 2	Diverse cheltuieli privind întrunirile la nivel intern		p.m.		p.m.
2 3 5 3	Relocări departamentale și manevrări asociate		1 000		1 000
2 3 5 4	Arhivarea documentelor		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 2 3 5 — Total parțial</i>		1 000		1 000
	Capitolul 2 3 — Total		41 000	– 2 000	39 000

2 3 0 *Papetărie și rechizite de birou***2 3 0 0 Papetărie și rechizite de birou**

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
30 000		30 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de cumpărare aferent hârtiei, plicurilor, rechizitelor de birou, precum și rechizitelor pentru materialele reproduse și tipărite extern.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 3 — CHELTUIELI ADMINISTRATIVE CURENTE (continuare)

2 3 2 **Taxe financiare**

2 3 2 0 Comisioane bancare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
8 000		8 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere comisioanele bancare și costul de conectare la rețeaua de telecomunicații interbancară.

2 3 2 1 Pierderi de schimb valutar

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere pierderile de schimb valutar realizate de observator cu privire la administrarea bugetului acestuia, în măsura în care aceste pierderi nu se pot compensa cu câștigurile de schimb valutar.

2 3 2 9 Alte taxe financiare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere taxele financiare neacoperite de poziția 2 3 2 1.

2 3 3 **Cheltuieli de judecată**

2 3 3 0 Cheltuieli de judecată

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 000	– 2 000	p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile preliminare de judecată și onorariile avocaților și ale altor experți.

2 3 4 **Daune interese**

2 3 4 0 Daune interese

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere daunele interese și costul de soluționare a pretențiilor ridicate împotriva observatorului (răspundere civilă).

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 3 — CHELTUIELI ADMINISTRATIVE CURENTE (continuare)

2 3 5 Alte cheltuieli de funcționare

2 3 5 0 Asigurări diverse

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere diversele tipuri de asigurare (multiple riscuri, de răspundere civilă, împotriva furtului, pentru computere și răspunderea de plată a compensației de către funcționarii contabili și administratorii conturilor de avans).

2 3 5 2 Diverse cheltuieli privind întrunirile la nivel intern

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile legate de organizarea întrunirilor interne.

2 3 5 3 Relocări departamentale și manevrări asociate

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 000		1 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere relocarea departamentală și costurile de regrupare și manevrare (recepție, depozitare, amplasare) cu privire la echipamente, mobilier și rechizite de birou.

2 3 5 4 Arhivarea documentelor

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul taxelor de manevrare și recuperare a documentelor în spații externe de depozitare și costurile de depozitare.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 4 — EFECTE POȘTALE ȘI TELECOMUNICAȚII

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 4	EFECTE POȘTALE ȘI TELECOMUNICAȚII				
2 4 0	Efecte poștale și telecomunicații				
2 4 0 0	Efecte poștale și taxe de livrare		30 000		30 000
	Articolul 2 4 0 — Total parțial		30 000		30 000
2 4 1	Telecomunicații				
2 4 1 0	Taxe de telecomunicații		51 000		51 000
2 4 1 1	Echipamente de telecomunicații		p.m.		p.m.
	Articolul 2 4 1 — Total parțial		51 000		51 000
	Capitolul 2 4 — Total		81 000		81 000

2 4 0 Efecte poștale și telecomunicații

2 4 0 0 Efecte poștale și taxe de livrare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
30 000		30 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile privind taxele poștale și de livrare, incluzând coletele trimise prin poștă.

2 4 1 Telecomunicații

2 4 1 0 Taxe de telecomunicații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
51 000		51 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile fixe de închiriere, costul convorbirilor și al mesajelor, al taxelor de întreținere, al reparațiilor și al întreținerii echipamentelor, al taxelor de abonament, costul de comunicații (telefon, telex, telegraf, televiziune, teleconferințe și videoconferințe, incluzând transmisia de date).

De asemenea, acoperă cumpărarea cărților de telefon.

2 4 1 1 Echipamente de telecomunicații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile privind echiparea clădirilor cu instalații de telecomunicații, în special cumpărarea, închirierea, instalarea și întreținerea cablurilor.

De asemenea, acoperă cumpărarea de telefoane mobile și echipamente aferente, precum și costul asistenței tehnice.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 5 — CHELTUIELI PRIVIND ÎNTRUNIRILE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 5	CHELTUIELI PRIVIND ÎNTRUNIRILE				
2 5 0	Cheltuieli privind întrunirile				
2 5 0 0	Întruniri și notificări		4 000	– 4 000	p.m.
	Articolul 2 5 0 — Total parțial		4 000	– 4 000	p.m.
2 5 1	Ațiuni cu viitoare state membre ale Comunității Europene				
2 5 1 0	Ațiuni cu viitoare state membre ale Comunității Europene		p.m.		p.m.
	Articolul 2 5 1 — Total parțial		p.m.		p.m.
2 5 5	Cheltuieli diverse privind întrunirile				
2 5 5 0	Cheltuieli diverse privind întrunirile		1 000	– 1 000	p.m.
	Articolul 2 5 5 — Total parțial		1 000	– 1 000	p.m.
	Capitolul 2 5 — Total		5 000	– 5 000	p.m.

2 5 0 **Cheltuieli privind întrunirile**

2 5 0 0 Întruniri și notificări

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
4 000	– 4 000	p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile de deplasare, subzistență și accesorii privind experții externi invitați la întruniri care nu sunt în mod direct legate de implementarea programului de lucru al observatorului.

De asemenea, acoperă cheltuielile corespunzătoare rezultate din organizarea acestor întruniri în cazul în care nu sunt acoperite de infrastructură.

2 5 1 **Ațiuni cu viitoare state membre ale Comunității Europene**

2 5 1 0 Ațiuni cu viitoare state membre ale Comunității Europene

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile privind întrunirile și activitățile cu țările candidate.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 5 — CHELTUIELI PRIVIND ÎNTRUNIRILE *(continuare)*2 5 5 *Cheltuieli diverse privind întrunirile*

2 5 5 0 Cheltuieli diverse privind întrunirile

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 000	– 1 000	p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile privind conferințele, seminariile care nu sunt legate de infrastructura existentă a observatorului.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 6 — STUDII, ANALIZE, CONSULTĂRI

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 6	STUDII, ANALIZE, CONSULTĂRI				
2 6 0	Studii, analize, consultări				
2 6 0 0	Studii, analize, consultări		116 000	– 36 000	80 000
	Articolul 2 6 0 — Total parțial		116 000	– 36 000	80 000
	Capitolul 2 6 — Total		116 000	– 36 000	80 000

2 6 0 Studii, analize, consultări

2 6 0 0 Studii, analize, consultări

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
116 000	– 36 000	80 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile pentru studii specializate contractate cu experții sau consultanții, în cazul în care observatorul, prin personalul acestuia, nu deține experiență relevantă.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 2 9 — REZERVĂ PENTRU TITLUL 2

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
2 9	REZERVĂ PENTRU TITLUL 2				
2 9 0	Rezervă pentru titlul 2				
2 9 0 0	Rezervă pentru titlul 2		p.m.	1 006 000	1 006 000
	<i>Articolul 2 9 0 — Total parțial</i>		p.m.	1 006 000	1 006 000
	Capitolul 2 9 — Total		p.m.	1 006 000	1 006 000

2 9 0 Rezervă pentru titlul 2

2 9 0 0 Rezervă pentru titlul 2

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.	1 006 000	1 006 000

Comentarii

Rezervă pentru titlul 2.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 3

CHELTUIELI DE FUNCȚIONARE

Titlul Capitolul	Rubrică	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
3 1	REȚELE	1 992 000		1 992 000
3 2	CERCETARE ȘI STUDII	500 000		500 000
3 3	INFORMAȚII ȘI COMUNICARE	765 000		765 000
3 4	RELAȚII CU COMUNITĂȚILE EUROPENE	600 000		600 000
3 9	REZERVĂ PENTRU TITLUL 3	529 000	2 005 200	2 534 200
Titlul 3 — Total		4 386 000	2 005 200	6 391 200

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

TITLUL 3

CHELTUIELI DE FUNCȚIONARE

CAPITOLUL 3 1 — REȚELE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
3 1	REȚELE				
3 1 0	Rețele				
3 1 0 0	Colectare de date și rețele		1 867 000		1 867 000
3 1 0 1	Colectare și comparare de date		p.m.		p.m.
3 1 0 2	Puncte naționale focale RAXEN		p.m.		p.m.
3 1 0 3	Rețele internaționale		p.m.		p.m.
3 1 0 4	Studii		p.m.		p.m.
3 1 0 5	Întruniri și conferințe		125 000		125 000
	<i>Articolul 3 1 0 — Total parțial</i>		1 992 000		1 992 000
3 1 1	Aspecte tehnice ale Raxen				
3 1 1 0	Aspecte tehnice ale Raxen		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 3 1 1 — Total parțial</i>		p.m.		p.m.
	Capitolul 3 1 — Total		1 992 000		1 992 000

3 1 0 Rețele**3 1 0 0** Colectare de date și rețele

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
1 867 000		1 867 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de colectare de date și raportare de către rețelele MCUE, inclusiv Raxen, al analizei care urmează să se desfășoare în domeniu și al evaluării rezultatelor. Înlocuiește posturile 3 1 0 1, 3 1 0 2, 3 1 0 3 și 3 1 0 4.

3 1 0 1 Colectare și comparare de date

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile destinate activităților privind comparabilitatea datelor colectate de observator, și anume dezvoltarea indicatorilor, definiții și criterii.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 1 — REȚELE (continuare)**3 1 0** (continuare)**3 1 0 2** Puncte naționale focale RAXEN

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul legat de colectarea datelor în 25 de puncte naționale focale din rețeaua Raxen și al analizei care se va realiza în domeniu.

De asemenea, include sarcini de reacție rapidă ale punctelor focale naționale, pregătirea și urmărirea întrunirilor acestora, precum și evaluarea rezultatelor.

3 1 0 3 Rețele internaționale

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de coordonare a observatorului cu rețele tematice de oameni de știință și experți la nivel internațional.

3 1 0 4 Studii

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul studiilor specializate privind dezvoltarea activităților rețelei Raxen, în cazul în care observatorul nu dispune de experiența necesară a personalului propriu.

3 1 0 5 Întruniri și conferințe

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
125 000		125 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de întruniri, seminarii și conferințe legate de munca de cercetare și colectare de date.

3 1 1 *Aspecte tehnice ale Raxen***3 1 1 0** Aspecte tehnice ale Raxen

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile pentru echipamente tehnice (hardware și software) necesare pentru asigurarea accesului la rezultatele și informațiile rețelei RAXEN.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 2 — CERCETARE ȘI STUDII

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
3 2	CERCETARE ȘI STUDII				
3 2 0	Cercetare și studii				
3 2 0 0	Studii și analize de cercetare		500 000		500 000
3 2 0 1	Carta partidelor politice		p.m.		p.m.
3 2 0 2	Informații privind articolul 13 din Tratatul privind Uniunea Europeană		p.m.		p.m.
3 2 0 3	Cerințe speciale UE		p.m.		p.m.
3 2 0 4	Proiect pentru minorități		p.m.		p.m.
3 2 0 5	Competențe interculturale		p.m.		p.m.
3 2 0 6	Atelier privind violența rasială		p.m.		p.m.
3 2 0 7	Proiecte speciale		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 3 2 0 — Total parțial</i>		500 000		500 000
3 2 1	Grupuri de lucru				
3 2 1 1	Aspecte-cheie legate de grupurile de lucru		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 3 2 1 — Total parțial</i>		p.m.		p.m.
	Capitolul 3 2 — Total		500 000		500 000

3 2 0 **Cercetare și studii**

3 2 0 0 Studii și analize de cercetare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
500 000		500 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul cercetării cantitative și calitative, al studiilor și al analizelor, precum și al dezvoltării indicatorilor și a metodologiilor științifice. Înlocuiește posturile 3 2 0 1, 3 2 0 2, 3 2 0 3, 3 2 0 5, 3 2 0 6, 3 2 0 7 și 3 2 1 1.

3 2 0 1 Carta partidelor politice

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere activitățile de urmărire și monitorizare a Cartei partidelor politice europene pentru o societate nerasistă.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 2 — CERCETARE ȘI STUDII (continuare)

3 2 0 (continuare)

3 2 0 2 Informații privind articolul 13 din Tratatul privind Uniunea Europeană

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere inițiativele destinate susținerii celei mai bune practici în implementarea legislației UE în baza articolului 13 din Tratatul privind Uniunea Europeană, în cooperare cu Comisia Europeană.

3 2 0 3 Cerințe speciale UE

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere activitățile întreprinse de observator la solicitarea specială a instituțiilor UE.

3 2 0 4 Proiect pentru minorități

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul proiectelor observatorului în favoarea minorităților, în cooperare cu UE sau organizațiile internaționale.

3 2 0 5 Competențe interculturale

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de inițiative de promovare a dezvoltărilor interculturale.

3 2 0 6 Atelier privind violența rasială

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul sesiunilor de lucru special destinate colectării și analizării de fapte și cauze legate de violența rasială.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 2 — CERCETARE ȘI STUDII *(continuare)***3 2 0** *(continuare)***3 2 0 7** Proiecte speciale

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile referitoare la studiile contractate pentru analizarea fenomenului rasist în domenii prioritare identificate în programele de lucru anuale sau multianuale ale observatorului.

De asemenea, include cheltuieli legate de ateliere pentru acțiuni pregătitoare și urmărirea inițiativelor anterioare.

3 2 1 **Grupuri de lucru****3 2 1 1** Aspecte-cheie legate de grupurile de lucru

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de munca grupului special înființat de observator pentru identificarea domeniilor prioritare care necesită o atenție specială din partea Comisiei Europene, în cooperare cu alte instituții și organisme UE.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 3 — INFORMAȚII ȘI COMUNICARE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
3 3	INFORMAȚII ȘI COMUNICARE				
3 3 1	Documentație				
3 3 1 0	Documentație		16 000		16 000
3 3 1 1	Documentație de înființare		p.m.		p.m.
3 3 1 2	Echipamente de documentare		p.m.		p.m.
3 3 1 3	Cărți și abonamente		p.m.		p.m.
3 3 1 4	Ziare și reviste		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 3 3 1 — Total parțial</i>		16 000		16 000
3 3 3	Raport anual				
3 3 3 0	Raport anual		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 3 3 3 — Total parțial</i>		p.m.		p.m.
3 3 4	Mese rotunde				
3 3 4 0	Activități de cooperare		160 000		160 000
3 3 4 1	Mese rotunde europene		p.m.		p.m.
3 3 4 2	Facilități pentru mese rotunde		p.m.		p.m.
3 3 4 3	Ateliere pentru mese rotunde		p.m.		p.m.
3 3 4 4	Dezvoltarea politicii		150 000		150 000
	<i>Articolul 3 3 4 — Total parțial</i>		310 000		310 000
3 3 5	Publicații și informații				
3 3 5 0	Publicații		115 000		115 000
3 3 5 1	Publicații		p.m.		p.m.
3 3 5 2	Voci egale: material pentru mass-media		p.m.		p.m.
3 3 5 3	Alte activități cu mass-media		p.m.		p.m.
3 3 5 4	Informații publice, mass-media și comunicare		324 000		324 000
	<i>Articolul 3 3 5 — Total parțial</i>		439 000		439 000
3 3 6	Articole tehnice de comunicare				
3 3 6 0	Articole tehnice de comunicare		p.m.		p.m.
	<i>Articolul 3 3 6 — Total parțial</i>		p.m.		p.m.
	Capitolul 3 3 — Total		765 000		765 000

3 3 1 Documentație

3 3 1 0 Documentație

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
16 000		16 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de dezvoltare și menținere a resurselor de documentare pentru uz public și intern, și anume cărți, jurnale și alte articole de bibliotecă. Înlocuiește posturile 3 3 1 1, 3 3 1 2 și 3 3 1 3.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 3 — INFORMAȚII ȘI COMUNICARE (continuare)**3 3 1** (continuare)**3 3 1 1** Documentație de înființare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile de înființare și actualizare a centrului de documentare accesibil publicului, conform conceptului de materiale virtuale disponibile prin Internet și rețele specializate.

3 3 1 2 Echipamente de documentare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile aferente echipamentelor tehnice pentru stocarea, conectarea și gestionarea materialelor de documentare.

3 3 1 3 Cărți și abonamente

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cumpărarea de cărți și alte publicații neperiodice și actualizarea volumelor existente necesare observatorului și departamentului de documentare al acestuia.

3 3 1 4 Ziare și reviste

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de abonare la ziare, periodice de specialitate, jurnale oficiale, acte parlamentare, statistici de specialitate, diverse buletine și baze de date on-line.

3 3 3 **Raport anual****3 3 3 0** Raport anual

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul întocmirii, al tipăririi și al distribuirii diverselor versiuni ale raportului anual, inclusiv un rezumat, pe care observatorul are obligația să le furnizeze.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 3 — INFORMAȚII ȘI COMUNICARE (continuare)

3 3 4 Mese rotunde

3 3 4 0 Activități de cooperare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
160 000		160 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere activitățile legate de cooperarea cu instituțiile Uniunii Europene și organismele consultative ale acestora, guvernele statelor membre, organizațiile interguvernamentale, organizațiile internaționale și cu organismele de specialitate, organismele consultative, organizațiile societății civile, partenerii sociali și rețelele contractate non-EUMC la nivel european și național. Include întrunirile persoanelor de legătură la nivel guvernamental, întrunirile interagenție cu organismele Consiliului Europei, ale Națiunilor Unite, ale Organizației pentru Securitate și Cooperare în Europa, programul de mese rotunde europene, proiecte care au legătură cu politicile, inițiative comune cu alte organizații și cooperarea cu președinția UE. Include proiecte finanțate anterior de posturile 3 2 0 4, 3 2 0 5, 3 3 4 1, 3 3 4 2, 3 3 4 3 și 3 4 0 3.

3 3 4 1 Mese rotunde europene

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile legate de organizarea meselor rotunde UE cu reprezentanți ai statelor membre, incluzând costurile de deplasare și cazare aferente participanților.

3 3 4 2 Facilități pentru mese rotunde

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de schimbul și diseminarea de informații între mesele rotunde la nivel național, incluzând buletine informative și informații electronice periodice.

3 3 4 3 Ateliere pentru mese rotunde

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de atelierele speciale cu reprezentanți ai meselor rotunde naționale în legătură cu recomandările pregătite de observator.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 3 — INFORMAȚII ȘI COMUNICARE (continuare)

3 3 4 (continuare)

3 3 4 4 Dezvoltarea politicii

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
150 000		150 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere activitățile legate de dezvoltarea politicii, incluzând producerea de documente referitoare la politică, întruniri cu experți pe probleme de politică, grupuri de lucru pe probleme de politică și proiecte. Include lucrări care contribuie la verificarea și evaluarea politicii, întruniri și activități destinate perfecționării comparabilității datelor. Include proiecte finanțate anterior de posturile 3 2 0 2, 3 2 0 4, 3 2 1 1 și 3 4 0 3.

3 3 5 Publicații și informații

3 3 5 0 Publicații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
115 000		115 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de producție în format electronic și/sau alte formate (incluzând editarea, proiectarea, machetele, publicarea, fotografiile și tipărirea) și distribuție a publicațiilor observatorului. Include producerea rapoartelor anuale ale observatorului, a revistei și a buletinului acestuia. Include proiecte finanțate anterior de posturile 3 3 3 0, 3 3 5 1 și 3 3 5 2.

3 3 5 1 Publicații

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de întocmire, editare și publicare, în orice formă, a rapoartelor de activitate și a altor publicații ale observatorului, cu excepția raportului anual și buletinului „Voci egale”, în conformitate cu deciziile Consiliului de administrație. Include, de exemplu, costurile aferente hârtiei, dactilografierii, copierii sau tipării, reproducerii diapozitivelor, a fotografiilor, a afișelor, costuri de distribuție și de expediere și alte activități externe și costuri ocazionate de sporirea cunoașterii observatorului și a activităților acestuia. Include, de asemenea, activitățile de proiectare pentru observator și site-ul web al acestuia.

3 3 5 2 Voci egale: material pentru mass-media

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile de întocmire, tipărire și distribuire a diverselor versiuni ale buletinului trimestrial al observatorului.

Include, de asemenea, toate materialele, în orice formă, pe care observatorul trebuie să le livreze la solicitarea mass-media, în conformitate cu instrucțiunile aprobate de Consiliul de administrație.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 3 — INFORMAȚII ȘI COMUNICARE (continuare)

3 3 5 (continuare)

3 3 5 3 Alte activități cu mass-media

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile materialelor de comunicare neprevăzute și neprogramate, cu privire la contribuția observatorului la dezbaterile publice pe diverse teme specifice.

3 3 5 4 Informații publice, mass-media și comunicare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
324 000		324 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costul de sporire a cunoașterii observatorului și a activităților acestuia. Include costurile legate de informarea publicului și materialele și evenimentele de comunicare, activitățile cu mass-media și activitățile de proiectare legate de observator și site-ul web al acestuia. De asemenea, include costurile asociate evenimentelor de monitorizare în statele membre și abonamentele la ziare, reviste și servicii de informare on-line. Include proiecte finanțate anterior de posturile 3 3 1 4, 3 3 5 1, 3 3 5 3 și 3 3 6 1.

3 3 6 *Articole tehnice de comunicare*

3 3 6 0 Articole tehnice de comunicare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile legate de utilizarea liniilor electronice ale instalațiilor web.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 4 — RELAȚII CU COMUNITĂȚILE EUROPENE

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
3 4	RELAȚII CU COMUNITĂȚILE EUROPENE				
3 4 0	Relații cu Consiliul de administrație și statele membre				
3 4 0 0	Consiliul de administrație și structurile administrative		200 000		200 000
3 4 0 1	Ședințe ale Consiliului de administrație		p.m.		p.m.
3 4 0 2	Ședințe ale Consiliului executiv		p.m.		p.m.
3 4 0 3	Alte întruniri cu statele membre		p.m.		p.m.
	Articolul 3 4 0 — Total parțial		200 000		200 000
3 4 1	Facilitare și asistență				
3 4 1 0	Traducere și interpretare		400 000		400 000
3 4 1 1	Traducere		p.m.		p.m.
3 4 1 2	Interpretare		p.m.		p.m.
	Articolul 3 4 1 — Total parțial		400 000		400 000
	Capitolul 3 4 — Total		600 000		600 000

3 4 0 Relații cu Consiliul de administrație și statele membre

3 4 0 0 Consiliul de administrație și structurile administrative

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
200 000		200 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile legate de întrunirile structurilor de conducere și administrative ale observatorului, cum ar fi Consiliul de administrație și Consiliul executiv, grupurile de lucru și/sau comisiile Consiliului de administrație. Include cheltuielile de deplasare, de cazare, de subzistență și ocazionale ale membrilor Consiliului de administrație și ai Consiliului executiv care participă la ședințe ale consiliului și grupului de lucru. Include proiecte finanțate anterior prin posturile 3 4 0 1 și 3 4 0 2.

3 4 0 1 Ședințe ale Consiliului de administrație

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile de deplasare, de subzistență și ocazionale ale întrunirilor membrilor Consiliului de administrație și ale grupurilor de lucru.

Acoperă, de asemenea, cheltuielile corespunzătoare rezultate ca urmare a organizării acestor întruniri în cazul în care nu sunt acoperite de infrastructura existentă.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 4 — RELAȚII CU COMUNITĂȚILE EUROPENE (continuare)

3 4 0 (continuare)

3 4 0 2 Ședințe ale Consiliului executiv

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile de deplasare, de subzistență și ocazionale ale întrunirilor membrilor Consiliului executiv și ale grupurilor de lucru.

Acoperă, de asemenea, cheltuielile corespunzătoare rezultate ca urmare a organizării acestor întruniri în cazul în care nu sunt acoperite de infrastructura existentă.

3 4 0 3 Alte întruniri cu statele membre

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere cheltuielile de deplasare, de subzistență și ocazionale legate de întrunirile ofițerilor naționali de legătură și ale grupurilor de lucru.

Acoperă, de asemenea, cheltuielile corespunzătoare rezultate ca urmare a organizării acestor întruniri în cazul în care nu sunt acoperite de infrastructura existentă.

3 4 1 **Facilitare și asistență**

3 4 1 0 Traducere și interpretare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
400 000		400 000

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile legate de traduceri trimise Centrului de Traduceri pentru Organismele Uniunii Europene, pentru toate textele direct legate de implementarea obligațiilor și a programului de lucru ale observatorului. Acoperă onorariile pentru serviciile interpreților independenți și ale operatorilor de conferințe, incluzând rambursarea serviciilor prestate de interpreții Comisiei, pentru toate întrunirile legate de implementarea programului de lucru. Include proiecte anterior finanțate de posturile 3 4 1 1 și 3 4 1 2.

3 4 1 1 Traducere

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere costurile traducerilor trimise Centrului de Traduceri pentru Organismele Uniunii Europene, pentru toate textele direct legate de implementarea obligațiilor și a programelor de lucru ale observatorului.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

CAPITOLUL 3 4 — RELAȚII CU COMUNITĂȚILE EUROPENE *(continuare)***3 4 1** *(continuare)*

3 4 1 2 Interpretare

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
p.m.		p.m.

Comentarii

Acest credit este destinat să acopere onorariile pentru serviciile interpreților independenți și ale operatorilor de conferință, incluzând rambursarea serviciilor prestate de interpreții Comisiei, pentru toate întrunirile legate de implementarea programelor de lucru.

CAPITOLUL 3 9 — REZERVĂ PENTRU TITLUL 3

Titlul Capitolul Articolul Postul	Rubrică	CF	Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
3 9	REZERVĂ PENTRU TITLUL 3				
3 9 0	<i>Rezervă pentru titlul 3</i>				
3 9 0 0	Rezervă pentru titlul 3		529 000	2 005 200	2 534 200
	Articolul 3 9 0 — Total parțial		529 000	2 005 200	2 534 200
	Capitolul 3 9 — Total		529 000	2 005 200	2 534 200

3 9 0 Rezervă pentru titlul 3

3 9 0 0 Rezervă pentru titlul 3

Credite 2007	Buget rectificativ nr. 1	Sumă nouă
529 000	2 005 200	2 534 200

Comentarii

Rezervă pentru titlul 3.

AGENȚIEI PENTRU DREPTURI FUNDAMENTALE A UNIUNII EUROPENE

Schemă de personal

Categorie și grad	Posturi permanente			Posturi temporare			
	2007	2006	2005	2007	2006	Categorie și grad (2005)	2005
AD16	—	—	—	1	—	A*16	—
AD15	—	—	—	—	1	A*15	1
AD14	—	—	—	—	—	A*14	—
AD13	—	—	—	—	—	A*13	—
AD12	—	—	—	5	5	A*12	5
AD11	—	—	—	1	—	A*11	—
AD10	—	—	—	6	6	A*10	6
AD9	—	—	—	2	—	A*9	—
AD8	—	—	—	—	—	A*8	—
AD7	—	—	—	5	3	A*7	3
AD6	—	—	—	—	—	A*6	—
AD5	—	—	—	—	—	A*5	—
Total A*	—	—	—	20	15	Total A*	15
AST11	—	—	—	—	—	B*11	—
AST10	—	—	—	1	1	B*10	1
AST9	—	—	—	—	—	B*9	—
AST8	—	—	—	3	1	B*8	1
AST7	—	—	—	8	8	B*7	8
AST6	—	—	—	1	1	B*6	—
AST5	—	—	—	5	1	B*5	—
AST4	—	—	—	11	9	B*4	3
AST3	—	—	—	—	—	—	—
AST2	—	—	—	1	1	—	—
AST1	—	—	—	—	—	—	—
Total AST	—	—	—	30	22	Total B*	13
—	—	—	—	—	—	C*7	—
—	—	—	—	—	—	C*6	1
—	—	—	—	—	—	C*5	1
—	—	—	—	—	—	C*4	6
—	—	—	—	—	—	C*3	—
—	—	—	—	—	—	C*2	1
—	—	—	—	—	—	C*1	—
—	—	—	—	—	—	Total C*	9
—	—	—	—	—	—	D*5	—
—	—	—	—	—	—	D*4	—
—	—	—	—	—	—	D*3	—
—	—	—	—	—	—	D*2	—
—	—	—	—	—	—	Total D*	—
Total	—	—	—	50	37	Total	37